



# IMAJTE NA UMU PRIJAVITI!

**Učinite što je do vas da zaštite Kanadu.  
Prijavite svu hranu, biljke, životinje i  
srodne proizvode.**



**Canada**

## ZAŠTITIMO našu hranu, biljke i životinje

### Koje su to opasnosti za Kanadu?

Hrana, biljke, životinje i srodni proizvodi iz drugih zemalja mogu unijeti bolesti, štetočine i viruse u Kanadu. Oni mogu biti prijetnja kanadskim životinjama, biljkama i prirodnjoj sredini.

Proizvodi koji vam se čine bezopasnima (kao što su rezbarije od drva ili voće) mogu u sebi nositi insekte koji su u stanju da znatno naštete kanadskim šumama i poljoprivredi.

Meso i drugi životinjski proizvodi mogu proširiti ptičju gripu (*avian influenza*) ili druge životinjske bolesti, koje mogu utjecati na poljoprivrodu, ispravnost hrane, pa čak i zdravlje ljudi.

Zbog ovih opasnosti i postoje ograničenja na vrste proizvoda koje možete unijeti u Kanadu.

### Vaša uloga

#### Prije nego otpotujete iz Kanade

- Informirajte se o tome koje proizvode možete donijeti iz zemlje koju posjećujete.
- Posjetite elektronsku mrežu "Be Aware and Declare!" na adresi: [www.BeAware.gc.ca](http://www.BeAware.gc.ca).
- Ako želite donijeti u Kanadu proizvode na kojima postoje ograničenja, zahtijevajte uvoznu dozvolu (Import Permit) od Agencije za pregled hrane (Canadian Food Inspection Agency / Agence canadienne d'inspection des aliments - CFIA/ACIA).



### Kada ulazite u Kanadu

- Prijavite svu hranu, biljke, životinje i srodne proizvode. To vam nalaze zakon.
- Popunite carinsku deklaraciju Kanadskih pograničnih službi (Canada Border Services Agency). Obavezno popunite dio deklaracije glede svakog seoskog gospodarstva koja ste posjetili u inozemstvu.
- Ako ste, dok ste boravili u inozemstvu, bili na seoskim gospodarstvima ili ste bili u kontaktu sa divljim pticama, u prvih 14 dana po povratku u Kanadu nemojte posjećivati ovdaju seoska gospodarstva (farme), zoološke vrtove ili parkove sa divljim životinjama. Dezinficirajte obuću koju ste nosili kada ste bili na seoskim gospodarstvima ili u kontaktu sa divljim pticama. Odjeću dobro operite i osušite na visokoj temperaturi.

### Zakon vam nalaže da prijavite

Zakon nalaže da pri ulasku u Kanadu morate prijaviti hranu, biljke, životinje i srodne proizvode.

Ako ih ne prijavite, može vam se dogoditi da:

- vam proizvodi budu oduzeti
- platite kaznu u iznosu do 400 kanadskih dolara za svaki neprijavljeni proizvod
- budete kazneno gonjeni

Kanada koristi specijalno dresirane pse i mnoštvo drugih sredstava za otkrivanje pojedinih proizvoda koje bi putnici mogli unijeti u zemlju.

U nekim zračnim lukama na raspolažanju su vam posebne košare za otpatke u koje možete nekažnjeno odbaciti zabranjene proizvode prije nego se pojavitte pred dužnosnicima Kanadskih pograničnih službi (Canada Border Services Agency / Agence de services frontaliers du Canada).

## Koje proizvode možete unijeti u Kanadu?

**Vaša je odgovornost da se, prije putovanja,  
raspitate o najnovijim ograničenjima.**

**Kako biste se informirali o ograničenjima  
glede hrane, biljaka, životinja i srodnih  
proizvoda koje biste željeli unijeti u  
Kanadu, posjetite [www.BeAware.gc.ca](http://www.BeAware.gc.ca) ili  
kontaktirajte Pograničnu informativnu  
službu (BIS/SIF) na slijedeće brojeve  
telefona:**

- Unutar Kanade možete besplatno  
telefonirati na broj 1-800-461-9999  
(TTY: 1-866-335-3237).**
- Izvana možete nazvati 204-983-3500  
ili 506-636-5064 (primjenjuje se tarifa  
međunarodnih poziva).**

## Primjeri proizvoda pod ograničenjem, koje možda nosite sa sobom:



Meso i mesni proizvodi



Vrhne, mlijeko, sir i drugi  
mliječni proizvodi



Biljke, drveće  
i rezano cvijeće



Drvo i proizvodi od drva



Voće i povrće



Životinjski proizvodi



Kućni ljubimci,  
ptice i druge žive životinje



Predmeti koji na sebi (ili u sebi)  
nose tragove zemlje/blata



# BE AWARE AND DECLARE!

Do your part to protect Canada.  
Declare all food, plants, animals and  
related products.



Canada

## PROTECTING our Food, Plants and Animals

### What are the risks to Canada?

Food, plants, animals and related products from other countries can bring diseases, pests and viruses into Canada. These can threaten Canadian animals, plants and natural habitats.

Items you may think are harmless (such as wood carvings or fruits) may carry insects that can cause significant damage to Canadian forests and agriculture.

Meat and other animal products can spread avian influenza ("bird flu") or other animal diseases, which may affect agriculture, food safety and even human health.

Because of these risks, there are restrictions on the types of products that you can bring into Canada.

### Your role

#### Before you leave Canada

- Know what products you can bring back from the country you will be visiting.
- Visit the "Be Aware and Declare!" website at [www.BeAware.gc.ca](http://www.BeAware.gc.ca).
- Request an import permit from the Canadian Food Inspection Agency (CFIA) if you want to bring restricted items into Canada.



#### When you enter Canada

- Declare all food, plants, animals and related products. It's the law.
- Complete the Canada Border Services Agency's declaration card. Be sure to fill out the sections on the card about any farm you visited while you were abroad.
- If you visited a farm or had contact with wild birds while abroad, do not visit Canadian farms, zoos or wildlife parks for 14 days. Disinfect the footwear you wore to the farm or when you had contact with wild birds. Also wash your clothing thoroughly and dry it at a high temperature.

### You are required by law to declare

The law requires that you declare all food, plants, animals and related products when you enter Canada.

If you do not declare, you could

- have your products confiscated
- be fined up to \$400 for each undeclared item
- be prosecuted

Canada uses specially trained detector dogs and a variety of other tools to detect specific products that travellers may bring into the country.

At some airports there are bins available for throwing away restricted items without penalty before you report to the Canada Border Services Agency.

## What products can you bring into Canada?

It is your responsibility to find out about the most current restrictions before you travel.

For information about restrictions on a food, plant, animal or related product you want to bring to Canada, visit [www.BeAware.gc.ca](http://www.BeAware.gc.ca) or contact the Border Information Service (BIS) line:

- Within Canada, you can access BIS free of charge by calling 1-800-461-9999 (TTY: 1-866-335-3237).
- From outside Canada, call 204-983-3500 or 506-636-5064 (long-distance charges will apply).

## Examples of restricted items you may be carrying:



Meat and meat products



Cream, milk, cheese and other dairy products



Plants, trees and cut flowers



Wood and wood products



Fruits and vegetables



Animal products



Pets, birds and other live animals



All items carrying loose soil